

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH HOLY FAMILY CATHOLIC CHURCH

Personal de la parroquia:

Rev. Fr. Tom Kuffel, Pastor
father.kuffel@archden.org
720-550-1499

Rev. Mr. Ed Green, Diácono
Deacon.green@archden.org
720-550-0356

Mary Jacob, Gerente de Negocios
mary.jacob@stjosephdenver.org
720-550-1118

Christina Workman, Secretaria
sacredheart@rtebb.net
720-550-0160



38044 County Road 16
Roggen, CO 80652

(303) 849-5313

sacredheart@rtebb.net
<http://sacredheartroggen.org>

Horario de la oficina parroquial
Tues. – Thur. 9:00AM - 2:00PM

Cementerio del Corazón de las Llanuras
Bill Epple
303-849-5357

Educación religiosa
Deacon Ed Green (SH)
Christina Workman (HF)

5.18.2025

El Cinco Domingo de Pasque

Información parroquial

Horarios de Misa

Sábado: 5:00 PM SF
Domingo: 8:00 AM SC; 10:30 AM SF; 12:00 PM SF
(Español)
Martes: 6:00 PM SH 5:00 PM Confesiones
Miércoles - Viernes: 8:30 AM at Sagrado Corazón

Confesiones

30 minutos antes Las Misas
Martes: 5:00 - 6:00 PM Sagrado Corazón
Con cita Previa

Baptismos: Llama Deacon Ed Green 720-550-0356.

Matrimonios: Llama seis meses antes de la fecha de la boda.

Estado del Fondo de Operación

(July 1, 2024 - April 25, 2025) Sagrado Corazón Sagrada Familia

Presupuesto semenal (11 de mayo)	\$3,055.56	\$190.97	\$1,271.25	\$67.84
Colección actual	\$2,165.00	\$137.00	\$667.55	0
Presupuesto semanal superior/inferior	(\$890.56)	(\$53.97)	(\$603.70)	(\$67.84)
Presupuesto del año hasta la fecha	\$139,444.44	Campaña	\$53,792.50	Campaña
Cobranzas reales del año hasta la fecha	\$95,888.95	de capital	\$46,380.05	de capital
Presupuesto anual superior/inferior	(\$43,555.49)		(\$7,412.45)	
Gastos presupuestados para el año	\$161,201.93		\$65,979.36	
Gastos del año hasta la fecha	\$152,443.88		\$68,006.58	
Presupuesto anual superior/inferior	(\$8,758.05)		\$2,027.22	

Quédate conmigo!

Hoy en día, la Iglesia se considera un lugar de encuentro, un lugar de entretenimiento, un café. No se la ve como un hogar, y mucho menos como la morada de Dios aquí en la tierra.

Los judíos creían en un tabernáculo, es decir, el lugar donde Dios mora entre su pueblo. Este tabernáculo fue inicialmente una tienda que Moisés construyó para albergar el Arca de la Alianza, la Menorá y la Mesa del Pan de la Presencia (Maná).

Salomón construyó un templo permanente con el Lugar Santísimo, el lugar donde Dios moraba entre su pueblo. Sin embargo, ese templo fue destruido dos veces: una en el 587 a. C. y otra en el 70 d. C.

Hoy, Dios aún mora con su pueblo en su Palabra: la Escritura, pero los católicos también creemos que Dios mora en nuestros tabernáculos, que contienen la Presencia Eucarística Real de Jesús. Él está verdaderamente presente en la Palabra y en la Eucaristía.

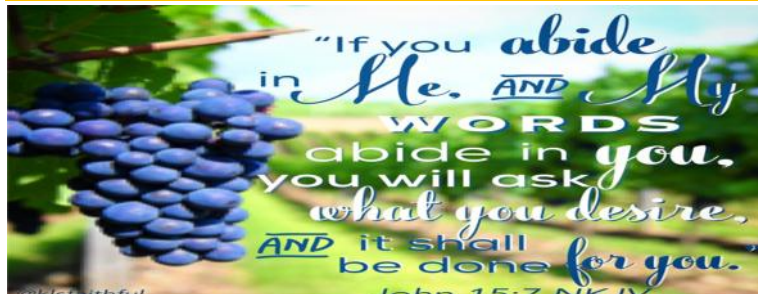
Él mora con nosotros verdaderamente presente. Él no solo habita en nuestros sagrarios eucarísticos (el Lugar Santísimo, nuestro santuario), sino que también habita en nuestras almas, que es otro sagrario.

**Les doy un mandamiento nuevo, dice el Señor,
que se amen los unos a los otros,
como yo los he amado.**

DWELLING PLACE
A GOD ENCOUNTER

Si Dios ha sido glorificado en él, también Dios lo glorificará en sí mismo y pronto lo glorificará.

18 Mayo de 2025



Horarios e intenciones de misa

Sáb. 17 de mayo, Sagrada Familia, 17:00 h: Matthew & Emilee Klausner

Dom. 18 de mayo, Sagrado Corazón 8:00 h: Philip & Jeanne Buchholz

Dom. 18 de mayo, Sagrada Familia 10:30 h: Familia Parroquial

Dom. 18 de mayo, Sagrada Familia 12:00 h: Jasmine Adame Rodante,

Aiden Cadena Rodante, Cecilia Díaz Ochoa, Crecencio Díaz Gonzales

Lunes 19 de mayo: *No hay misa aquí*

Mar. 20 de mayo, Sagrado Corazón, 18:00 h: Joshua Green

Mié. 21 de mayo, Sagrado Corazón, 8:30 h: Lary & Cheryl Campbell †

Jue. 22 de mayo, Sagrado Corazón, 8:30 h: Shirley Nelson †

Vie. 23 de mayo, Sagrado Corazón, 8:30 h: Janice Green †

Sáb. 24 de mayo, Sagrada Familia, 17:00 h: Familia Parroquial

† indica Misa conmemorativa

**Nuestra Señora de Fátima visitará
la Iglesia del Sagrado Corazón
del 14 al 28 de mayo de 2025.**

**¡Ven a rezar tu rosario diario mientras
ella está con nosotros!**

Próximos eventos

21 de mayo, Práctica de Confirmación, 6:30 p. m. SC

22 de mayo, Confirmación, 7:00 p. m. SC

**Celebración del Día de los Caídos el 26 de mayo en el
cementerio a las 9 a. m.**

Del 1 al 6 de junio, Totus Tuus SC

**1 de junio, Picnic Familiar Parroquial, 14:00 h, Schey
Park, Keenesburg**

**3 de junio Misa de sanación, Unción de los enfermos,
6:00 p. m. SC**

7 de junio Devociones del primer sábado, 8:30 a. m. SC

**1 de julio Misa de sanación, Unción de los enfermos 6
PM SH**

**Misa del Día de la Independencia del 4 de julio en el
cementerio a las 8:30 a. m.**

Orar por ellas/ellos

Crystal Crowley, Janet Klausner, Don Bratrsovsky, Jason
Klausner, Bailey Navarro, Fr. John Shedlock, Barb Marty,
Robert McMillion, Sally Bratrsovsky, Fr. Peter
Dinh, Jeanette Neuhalphen, Mary Ockenfels,
Katherine Bowman, Han Bo Eun Ah, Ralph & Jo
Gassman, Gemmah Sell, Bill Eppe, Lupe Ybarra, Cecilia
Aichelman, Juli Zimbleman, Linda Conter

**PETICIONES
DE ORACIÓN**

(Por favor, informe a la oficina parroquial si usted o alguien que conoce
necesita ser agregado o eliminado de la lista de oración.)

Permaneced en Mi

**Todos los dolores
sufridos con la mayor
perfección posible en
una persona humana, no
serían nada comparados
con la más pequeña gota
de sangre que Jesús
derramó por amor
a nosotros.**

¿Dónde está el amor? El amor, simbolizado por el corazón, no reside en él. El amor no es de la carne, sino del espíritu. El corazón simplemente simboliza la vida y el amor. El amor reside en el alma y es un don de Dios.

El amor, entonces, no es un objeto, sino una persona: Jesús. Él es Amor y lo amamos porque Él nos amó primero.

Muchos aman, pero aman equivocadamente. Aman objetos o, peor aún, reducen a las personas, incluyendo a Jesús, a un objeto. La cosificación de otro se usa fácilmente para obtener beneficios egoístas. Pero el amor es todo menos egoísta. El amor se entrega desinteresadamente al otro.

Los pactos nos liberan de esta cosificación de la persona. Los pactos intercambian personas en las que ambos declaran: **«Soy tuyo y tú eres mío».**

Este intercambio va más allá de las características físicas, incluso racionales, de una persona. Abarca a la persona en su totalidad, incluyendo sus defectos y pecados, así como sus talentos y virtudes. En este intercambio, ambos se unen. Crean un vínculo espiritual mediante el cual intercambian su vida libre y totalmente. En este intercambio, el vínculo del pacto crea una conexión mutua, y no existe mayor ejemplo que el matrimonio. Al permanecer el uno en el otro, los dos se convierten en uno. No solo físicamente a través de la intimidad, sino espiritualmente, pues comparten una sola alma: su amor mutuo.

El amor de alianza también es el deseo de Jesús. Él hace una alianza con nosotros al declarar: **«Este es mi cuerpo y esta es mi sangre, la cual nos da por amor».**

Jesús intercambia su divinidad por la humanidad, para que la humanidad se vuelva divina. Se convierte en todo lo que somos para que nosotros podamos convertirnos en todo lo que Él es.

Jesús habita en nosotros a través del Misterio de la Encarnación; también habita en nosotros a través del Misterio o Alianza de la Cruz: la Eucaristía.

En la Eucaristía, Jesús revela la profundidad de esta inhabitación, ya que no solo habita entre nosotros como persona, sino que se hace uno con nosotros en la comunión.

Él, el Hijo de Dios, asume nuestra naturaleza humana caída. Al hacerlo, se convierte en el Sacerdote que ofrece su naturaleza humana como ofrenda sacrificial, destruyendo nuestro pecado y nuestra muerte. Sanado, restaura nuestra alianza con Él a través de su amor divino.

Se une literalmente a nosotros a través de la Nueva Alianza, la ofrenda de su Cuerpo y su Sangre. Durante la Cena Pascual, en las formas de Pan y Vino, Jesús se entrega por completo para que podamos habitar plenamente a través de Él, con Él y en Él.

En su amor, amamos porque Él se derramó en nosotros. Unidos, nos amamos como Él nos amó, porque nuestro amor, unido al suyo, se purifica.

No me gustan los alimentos corruptibles ni los placeres de esta vida. Deseo el Pan de Dios, que es el Cuerpo, la Sangre, el Alma y la Divinidad de Jesús. Su alimento es incorruptible.

El pan era un poderoso símbolo y recordatorio para el pueblo judío. Dios les dio el maná, o pan del cielo: el pan de los ángeles (Salmo 78:25).

Al comienzo de cada comida, los judíos debían recitar la baraká, o bendición. El padre de familia tomaba el pan y pronunciaba una bendición (baraká) que alababa a Dios: «Bendito seas, Señor, Dios, Rey del universo, que has traído el pan del cielo» (La Misa, Edward Sri, pág. 93).

La Pascua judía, leían la historia de lo sucedido, recordándoles el poder de Dios.

«En la cena de Pascua judía, también se leía la Hagadá, que narraba la historia de la primera Pascua en Egipto e interpretaba ese acontecimiento fundamental en la historia de Israel para la generación actual. Esto hacía presentes las obras salvadoras de Dios del pasado y las aplicaba a sus vidas» (La Misa, Edward Sri, pág. 93).

La Eucaristía comienza con la Barakah: la bendición del pan y el vino, pues se convertirán en el Cuerpo, la Sangre, el Alma y la Divinidad de Jesús. Tras la bendición del pan, la Plegaria Eucarística relata la historia de lo que hizo Jesús. Tomó el pan, lo partió y dijo: «Este es mi cuerpo». Así también, tomó el cáliz y dijo: «Esta es mi sangre». Relata la historia de la nueva alianza, en la que Jesús no solo toma el pan y el vino y los bendice, sino que se ofrece por amor en la cruz para redimirnos de nuestro pecado.

Al participar de esta Nueva Alianza, el Pan y el Vino Celestiales, Cuerpo, Sangre, Alma y Divinidad de Jesús, entramos en este Misterio de la Alianza, en el que Jesús no solo bendice el pan, sino que se convierte en nuestro Pan de Vida.

Al comer este pan y beber esta copa, también nos unimos a Jesús, transformados por su amor. Solo participando de esta Nueva Pascua podemos guardar la Nueva Alianza y amar como Él manda.

Vístete con dignidad

Con la llegada del verano, la vestimenta informal se vuelve común. Sin embargo, nuestra vestimenta para la misa debe ser diferente. En la misa, nuestra vestimenta debe revelar nuestra fe, así como nuestra dignidad personal en el Señor.

Mantener nuestra vestimenta más formal que común respeta la presencia de Nuestro Señor, así como su presencia que mora en nuestras almas.

Unas 300 a 400 veces al día, escuchamos mensajes que cultivan Mi Cultura.

Escuchen atentamente a los anunciantes: Haz lo que quieras. ¿Cómo lo necesitas? Lo mismo ocurre con los mantras de autoayuda sobre mi espacio, mi tiempo. Un presentador le lava el cerebro al oyente para que acepte la cultura: ¡Es mío!

Formas de cultivar la caridad

**Escuchar sin interrumpir
Hablar sin acusar
Dar sin escatimar
Responder sin discutir
Compartir sin fingir
Disfrutar sin quejarse
Confiar sin vacilar
Perdonar sin castigar
Prometer sin olvidar
Orar sin cesar
Bendeciré al Señor eternamente.**

La gente acumula enormes colecciones de "cosas" materiales creyendo que tienen derecho a ellas. Para que se hagan una idea, Estados Unidos tiene 2300 millones de pies cuadrados de espacio de almacenamiento. Eso equivale a 7,3 pies cuadrados por persona. Mi Cultura también promueve derechos. Las personas los exigen y se hacen víctimas si no se cumplen. Escuchamos, leemos, vemos y vivimos Mi Cultura, y luego tenemos la reacción: ¡Yo también!

Mi Cultura se infiltra en nuestra Iglesia Católica. Donamos solo el 1% de nuestros ingresos brutos; mientras que las principales denominaciones cristianas donan entre el 2% y el 3% a sus parroquias, muy por debajo del 10% que recomiendan las Escrituras. Si los católicos aumentáramos nuestras donaciones tan solo un 1%, es decir, del 1% al 2%, significaría \$7 mil millones adicionales para parroquias, ministerios y servicios. Reavivar la buena administración es crucial si queremos combatir esta cultura. En una carta pastoral, los obispos señalan:

Los feligreses deben asumir la responsabilidad de sus parroquias y contribuir generosamente, tanto económicamente como con servicio, a sus programas y proyectos. El éxito o el fracaso de los programas parroquiales, la vitalidad de la vida parroquial o su ausencia, la capacidad o incapacidad de una parroquia para prestar los servicios necesarios a sus miembros y a la comunidad, dependen de todos nosotros. (RESPUESTA DE UN DISCÍPULO.)

Con alegría, vemos cómo esta cultura se resiste a medida que las personas se dan cuenta de que son víctimas de ella. El egoísmo nunca satisface. Dar sí. Ser generoso con nuestro tiempo, talento y recursos le da a la vida una plenitud y una dimensión que satisface nuestros anhelos más profundos: Ser un regalo para los demás.

¡Por favor apoye a nuestras empresas locales!

★ indica feligrés

Cross Plains Cattle

We offer custom farming services

- Semitruck hauling
- Combine
- Manure hauling
- Equipment rental

Call or text

Adam Christen 303-720-2787

We also are a proud dealer of

Umbarger Show Feeds

feeds for all your livestock
show needs!



PROUD SUPPORTERS OF

Sacred Heart Church &
Holy Family Church

H2 ENTERPRISES

4626 Co Rd 65
Keenesburg, CO 80643
(303) 732-9300



SMC

STAGECOACH MEAT COMPANY

www.StagecoachMeats.com

970-483-7280

Dental Depot



of Keenesburg

Thomas J. Croghan DDS

Family Dental Practice

100 S. Main
Keenesburg, CO 80643
720-735-9121

Accepting New Patients



303-849-5260

Hi-Speed Internet
Computer Support
and Repairs

Welcome to...
Longmeadow

GAME RESORT
CLAYS CLUB
EVENT CENTER

Hunting

Sporting Clays

Events

Weddings

970-483-8368 | heath@longmeadoweventcenter.com | www.longmeadoweventcenter.com | Wiggins, CO

Si desea anunciar su negocio aquí, llame a la
oficina parroquial.



RIES ELECTRIC INC.

Your Complete Electrical Company
Industrial • Commercial • Residential • Farm

60 So. Main
Keenesburg, CO 80643
(303) 659-4409
FAX (303) 659-0320
(303) 732-4243

Colorado Tenderfoot Properties II, Inc.

Keenesburg, CO • 303-732-1115

www.ColoradoTenderfoot.com

- *Homes
- *Land
- *Recorded Exemptions
- *Land/Home Projects
- *Farms/Ranches

Pam Edens

Karina Morales

Se habla español

Christine Curl

"Your country living Realtors"

Eastern Plains Outreach

303-849-5313

Serving neighbors and
travelers in SE Weld
County



SUPERIOR Irrigation & Electric

970-483-7247

115 E. Central Avenue
Wiggins, CO 80654

We are a full service electrical contractor.
We will service all irrigation systems.

BLUE LIGHTNING

Connecting the Northeastern Plains Since 1951

A world class network with speeds up to 1 gig!
We have plans to suit every internet user.

customersupport@wigginstel.com 970.483.7343 getbluelightning.com

the **Aladdin**
at Keenesburg

An Assisted Living Facility.

(303) 732-4856

15 South Ash Street in Keenesburg

"like a home complete with comfortable
surroundings and loving touches!"

LEO GROUP

Real Estate Advisors

We would be honored to assist you in all your real estate
transactions for appraisals, buy, sell or invest

- Buy, Sell, Invest
- Agricultural, Commercial and Residential Appraisals
- Portfolio Valuations
- Estate Planning Appraisals

Call or text: Candy Christen 720-278-4713

Loaves & Fishes Food Bank

303-732-4319

Serving Hudson, Keenesburg
& Roggen



Auto and Light Truck Repair
Open 7:30 AM - 5 PM Monday - Friday

303.849.5237

7528 COUNTY ROAD 79, ROGGEN

Family owned and operated since 1971

WE ARE A PROUD SUPPORTER OF OUR 2 PARISHES:
SACRED HEART & HOLY FAMILY

RON'S EQUIPMENT

Brands You Trust. Service You Can Count On.

NEW & USED INVENTORY

www.ronsequipment.com

303-732-4321

33894 Highway 52 - Keenesburg, CO 80643



Country Hardware

Matt Opatik
OWNER

(970) 483-7312

218 Main St. • Wiggins, CO 80654

www.countrydoitbesthardware.com